



HLAVNÍ MĚSTO PRAHA  
MAGISTRÁT HLAVNÍHO MĚSTA PRAHY  
Odbor ochrany prostředí  
Oddělení péče o zeleň

Český svaz ochránců přírody

Michelská 5  
140 00 Praha 4

Váš dopis zn./ze dne:

Vyřizuje/tel.:

Č. j.:

MHMP 2324349/2019

Počet listů/příloh: 7/1

Sp. zn.:

S-MHMP 2324349/2019

Datum:

6.1.2020

**Objednávka: Odborné pomologické práce v Seminářské a Strahovské zahradě**

Objednávka č.: OBJ/OCP/54/12/00001/2020

**OBJEDNATEL:**

**Hlavní město Praha**

se sídlem: Mariánské nám. 2, 110 01 Praha 1

pracoviště: Jungmannova 35/29, 110 00 Praha 1

zastoupené: RNDr. Štěpánem Kyjovským, ředitelem odboru ochrany  
prostředí Magistrátu hl.m. Prahy

IČO: 00064581

DIČ: CZ00064581

bankovní účet: 27-5157998/6000


kontaktní osoba:

**DODAVATEL:**

**Český svaz ochránců přírody**

se sídlem: Michelská 5, 140 00 Praha 4

zastoupená: předsedou ČSOP

IČO: 00103764  
DIČ: CZ00103764  
bankovní účet: 34535011/0100  
kontaktní osoba: 

(dále též „Smluvní strany“)

Vážení,

ve smyslu § 27 a § 31 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, v platném znění, u Vás objednááme provedení odborných pomologických prací v rozsahu a za podmínek dále uvedených.

V souladu s občanským zákoníkem se akceptací této objednávky zakládá dvoustranný smluvní vztah mezi Objednatelem a Dodavatelem. Dodavatel tak vzniká povinnost realizovat předmět plnění v požadovaném rozsahu a jeho výsledky předat níže uvedenému zástupci Objednatele a Objednateli vzniká povinnost zaplatit Dodavateli dohodnutou smluvní odměnu.

#### **1. Předmět plnění:**

Předmětem plnění je provádění odborných pomologických prací, které zahrnují odběr pomologických vzorků, určení odrůd plodných ovocných dřevin rostoucích v Seminářské a Strahovské zahradě na Petříně a zpracování závěrečné zprávy. Odběry roubů z vybraných jedinců ovocných stromů, jejich naštěpování na vhodnou podnož a zapěstování nových stromků pro následné výsadby. Jednotlivé práce budou prováděny na základě předchozího souhlasu objednatele, ve vhodném agrotechnickém období a v rozsahu cenové nabídky.

#### **2. Cena za předmět plnění:**

2.1. Uvedená za předmět plnění bez daně z přidané hodnoty (dále jen „DPH“) je stanovena jako smluvní odměna v maximální výši **94.950,00 Kč** (slovy: devadesátčtyřtisícdevěsetpadesátkorunčeských bez DPH), cena je stanovena v souladu s Vaší cenovou nabídkou ze dne 9.11.2019. Konečná cena bude stanovena v závislosti na konkrétním uskutečněném plnění, a to vzhledem k počtu hodin skutečně vykonané práce doložené výkazem odpracovaných hodin. Hodinová sazba činí 450,00 Kč bez DPH. Tato cena je cenou maximální a nepřekročitelnou. V této částce jsou zahrnuty veškeré náklady Dodavatele vynaložené v souvislosti s realizací předmětu plnění.

2.2. Dodavatel je plátcem DPH, DPH bude účtována podle platných právních předpisů. Cena včetně DPH činí 114.889,50 Kč.

### **3. Platební podmínky:**

- 3.1. Cena za předmět plnění bude účtována Objednateli na základě vystaveného daňového dokladu (faktury) po předání dílčího nebo celého předmětu plnění. Faktura musí být vystavena nejpozději do 15 dnů ode dne dílčího nebo celého splnění předmětu objednávky. Součástí faktury musí být seznam ošetřených stromů a rozpis konkrétně uskutečněného plnění.
- 3.2. Faktura bude vystavena vždy po předání dílčího nebo celého předmětu plnění (viz čl. 4.2.) na základě „Protokolu o předání a převzetí předmětu plnění“. Dnem uskutečnění zdanitelného plnění bude den převzetí předmětu plnění.
- 3.3. Faktura bude **vystavena na Objednatele:**  
**Hlavní město Praha**  
**Odbor ochrany prostředí MHMP**  
**Mariánské nám. 2/2**  
**110 01 Praha 1**  
**IČO: 00064581**  
**DIČ: CZ00064581**
- 3.4. Faktura bude vyhotovena ve třech stejnopisech a doručena na **adresu pracoviště** Objednatele.
- 3.5. Splatnost faktury bude stanovena na minimálně 21 dnů od doručení.
- 3.6. Vystavená faktura musí mít veškeré náležitosti daňového dokladu ve smyslu zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, a musí obsahovat minimálně tyto údaje:
- označení Objednatele a Dodavatele, jejich sídla, jejich IČO a DIČ, bankovní spojení a údaj o zápisu v obchodním, živnostenském nebo obdobném rejstříku, včetně spisové značky,
  - předmět a číslo objednávky,
  - číslo faktury, den vystavení faktury, datum splatnosti, den uskutečnění plnění a fakturovanou částku,
  - základ daně (DPH), sazbu daně a její výši, razítko a podpis oprávněné osoby Dodavatele, stvrzující oprávněnost a formální a věcnou správnost faktury.
- 3.7. V případě, že faktura bude obsahovat nesprávné údaje nebo nebude obsahovat právními předpisy vyžadované údaje, je Objednatel oprávněn fakturu vrátit Dodavateli k opravě. Splatnost opravené faktury musí být stanovena opět na minimálně 21 dnů od doručení opravené faktury.
- 3.8. Objednatel uhradí cenu za předmět plnění bankovním převodem na účet Dodavatele, vedený u banky v České republice. Ke splnění závazku Objednatele dojde odepsáním částky z účtu Objednatele.

### **4. Stanovený termín a místo plnění:**

- 4.1. Práce budou prováděny průběžně, nejpozději do 30.11.2022.

Předmět plnění podle této objednávky je Dodavatel povinen protokolárně předat k rukám [REDACTED] a adresu Jungmannova 35/29, 110 00 Praha 1.

4.2. Místo plnění předmětu veřejné zakázky: Seminářská a Strahovská zahrada, Praha 1.

## 5. Smluvní sankce:

- 5.1. Při prodlení Dodavatele s předáním předmětu plnění dle článku 1. této objednávky zaplatí Dodavatel Objednateli smluvní pokutu ve výši 0,5 % z maximální ceny předmětu plnění včetně DPH stanovené v článku 2. této objednávky za každý započatý kalendářní den prodlení až do řádného splnění této povinnosti.
- 5.2. Při porušení povinnosti Dodavatele zahájit provádění předmětu plnění podle článku 4.1 objednávky je Dodavatel povinen zaplatit Objednateli smluvní pokutu ve výši 0,1 % z maximální ceny předmětu plnění včetně DPH dle čl. 2. objednávky, nejméně však 1.000,-Kč včetně DPH za každý započatý den trvání prodlení.
- 5.3. Dodavatel je povinen smluvní pokutu uhradit na výzvu Objednatele do 5 dnů od jejího doručení.
- 5.4. Objednatel je oprávněn započíst si jednostranně vzniklou smluvní pokutu oproti odměně za provedení veřejné zakázky.
- 5.5. Zaplacením smluvních pokut dle této Objednávky není dotčeno právo Objednatele na náhradu újmy v části převyšující již uhrazenou smluvní pokutu.

## 6. Další podmínky:

- 6.1. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tato objednávka byla uvedena v Centrální evidenci smluv (CES) vedené hlavním městem Prahou, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o jejich účastnících, předmětu, číselné označení této objednávky, datum jejího podpisu a její text.
- 6.2. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této objednávce nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 504 občanského zákoníku a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoliv dalších podmínek.
- 6.3. Smluvní strany výslovně sjednávají, že uveřejnění této objednávky v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv) zajistí hl. m. Praha. Smluvní strany zároveň berou na vědomí, že tato objednávka podléhá podmínkám a omezením dle zákona o registru smluv a nedojde-li z nějakého důvodu k uveřejnění objednávky v souladu s tímto zákonem do 3 měsíců ode dne uzavření, bude objednávka zrušena od počátku. V takovém případě se smluvní strany zavazují poskytnout si vzájemně veškerou součinnost k nápravě tohoto stavu a uzavření nové objednávky o stejném obsahu.
- 6.4. Dodavatel bere na vědomí, že Objednatel je povinen na dotaz třetí osoby poskytovat informace v souladu se zákonem č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu

k informacím, ve znění pozdějších předpisů, a souhlasí s tím, aby veškeré informace obsažené v této objednávce byly v souladu s citovaným zákonem poskytnuty třetím osobám, pokud o ně požádají.

- 6.5. Dodavatel je podle § 2 písm. e) zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, osobou povinnou spolupůsobit při výkonu finanční kontroly prováděné v souvislosti s úhradou zboží nebo služeb z veřejných výdajů včetně prostředků poskytnutých z Evropské unie. Toto spolupůsobení je povinen zajistit i u svých případných poddodavatelů.
- 6.6. Dodavatel není oprávněn postoupit jakékoliv své pohledávky z této objednávky na třetí osobu bez předchozího písemného souhlasu Objednatele, a to ani částečně.
- 6.7. Pro případné spory smluvní strany sjednávají místní příslušnost obecného soudu Objednatele.
- 6.8. Tato objednávka je vyhotovena v pěti (5) stejnopisech, z nichž čtyři (4) obdrží Objednatel a jeden (1) Dodavatel.
- 6.9. Tato objednávka může být měněna nebo zrušena pouze písemně, a to v případě změn objednávky číslovanými dodatky, které musí být podepsány oběma Smluvními stranami.
- 6.10. Dodavatel zajistí bezpečnost při provádění prací. Dodavatel odpovídá za škody vzniklé v přímé souvislosti s plněním předmětu této objednávky. Za tím účelem je povinen mít po celou dobu plnění předmětu této objednávky uzavřeno pojištění související s odpovědností za škodu, která by mohla objednateli vzniknout v souvislosti s plněním předmětu této objednávky (ze strany dodavatele či jiné osoby).
- 6.11. Hlavní město Praha zpracovává osobní údaje subjektů údajů v souladu s obecně závaznými právními předpisy, zejména Nařízením Evropského parlamentu a Rady č. 2016/679 ze dne 27. 4. 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (tzv. „GDPR“). Bližší informace o zpracovávání osobních údajů jsou uvedeny na webu [http://www.praha.eu/jnp/cz/o\\_meste/magistrat/gdpr/index.html](http://www.praha.eu/jnp/cz/o_meste/magistrat/gdpr/index.html).

## **7. Licenční ujednání**

Dodavatel souhlasí s tím, aby Objednatel předmět plnění (dílo) dále rozmnožoval, rozšiřoval jeho originál či rozmnoženiny, sděloval ho veřejnosti, to vše v neomezeném rozsahu a celosvětově. Dodavatel dále souhlasí s tím, aby Objednatel předmět plnění upravoval a zpracovával.



### 8. Lhůta k akceptaci objednávky

Dodavatel je povinen doručit akceptaci této objednávky Objednateli nejpozději do 24.1.2020, jinak tato nabídka na uzavření objednávky zaniká.

### 9. Platnost a účinnost objednávky

Tato objednávka nabývá platnosti dnem její akceptace Dodavatelem a účinnosti nejdříve dnem uveřejnění prostřednictvím registru smluv.

Přílohy: cenová nabídka

S pozdravem

Za Objednatele:



RNDr. Štěpán  
ředitel oddělení  
odbor ochrany prostředí

Dodavatel akceptuje tuto objednávku v plném rozsahu a bez výhrad.

Dne 1. 1. 2020

Za Dodavatele:



předseda  
Českého svazu ochránců přírody

**Rozdělovník:**

1. LEG MHMP
2. odd. IX. OCP MHMP
3. UCT MHMP
4. spis
5. adresát



MHMP08F2I9T

Cenová nabídka je předkládána:

Odbor ochrany prostředí

Magistrát hl. m. Prahy

Jungmannova 35

Praha 1

**Předmět nabídky:**

Pro objednatele nabízíme provedení odborné pomologické práce v lokalitě Petřín Seminářská a Strahovská zahrada.

Naše organizace od roku 1998 vede odborný program na záchranu starých a krajových odrůd ovocných dřevin pěstovaných jako kmenné tvary v zatravněných výsadbách. Spolupracujeme s řadou odborníků z České republiky a pořádáme odborné semináře. V rámci tohoto programu bychom mohli v letech 2020-2022 zajistit odběr pomologických vzorků, jejich dopravu k pomologické komisi a testaci vzorku s určením odrůdy.

Navrhovaný průzkum zahrnuje odběr pomologických vzorků, určení odrůd plodných ovocných stromů, zpracování závěrečné zprávy s uvedením lokace jednotlivých určených odrůd stromů. Prioritně budou určovány staré ovocné stromy, následně i mladší výsadby. Předpokládaný počet vzorků 100 /rok

Dále nabízíme odběr roubů z vybraných jedinců nalezených v rámci průzkumných prací. Na základě předchozího průzkumu v Seminářské zahradě předpokládáme, že se v dném prostoru nacházejí jedinci ovocných stromů starých odrůd, zajímaví z hlediska zachování unikátního genofondu. U odebraného roubového materiálu jsme schopni zajistit jeho štěpování na vhodnou podnož a zapěstování nového stromku.

Dále nabízíme zpracování návrhů sortimentu druhů a odrůd ovocných stromů pro výsadby na uvedených lokalitách

Hodinová sazba činí: 450,- Kč bez DPH včetně případných cestovních nákladů a jiných nákladů, které tak nebudou součástí oddělené fakturace.

Předpokládaný rozsah práce v roce 2020-2022: 222 hodin

Celková fakturace služeb v uvedeném období může činit maximálně: 94950,- Kč bez DPH (114.889,50 Kč včetně DPH)

Fakturace služeb bude probíhat po předání průběžných výsledků na základě předávacího protokolu odsouhlaseného zástupcem zadavatele a objednatele.

Předkladatel nabídky: Český svaz ochránců přírody  
Michelská 5, 140 00 Praha 4  
IČ: 00103764 DIČ: CZ 00103764 –plátce DPH  
Číslo účtu: 34535011/0100

Nabídku zpracoval: Praha 9.11. 2019

DP: „Krajové odrůdy ovocných dřevin“

Hlavní město Praha - Magistrát hl. m. Prahy	
Odbor ochrany prostředí	
ČÍSLO JEŘABIC: MHMP	232 4349/19
DORUČENO DNE:	19 -11- 2019
Počet listů dokumentu:	1
Počet listinných příloh:	Počet listů příloh:
Počet a druh nelistinných příloh:	
Převzal:	